



**Built to Lead**

Per la diffusione immediata: 6/2/2016

IL GOVERNATORE ANDREW M. CUOMO

**IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA CHE KLEIN STEEL ASSUMERÀ 50  
PERSONE A ROCHESTER**

*La nuova struttura d'avanguardia sosterrà la costante crescita del produttore*

*Il progetto è complementare a "Finger Lakes Forward", l'efficace iniziativa regionale Rilancio della parte settentrionale dello Stato, finalizzata alla crescita dell'economia e alla creazione di opportunità*

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi che Klein Steel, fornitore leader nel settore dei servizi siderurgici aggiungerà 50 posti al suo organico di Rochester. La società investirà 8 milioni di dollari per espandere la sua presenza nello Stato di New York, aumentare la capacità e migliorare la produttività con le attrezzature di trattamento dell'acciaio più avanzate del paese. Il nuovo stabilimento di 40.000 piedi quadrati si trova accanto alla sede centrale della società a Rochester (New York).

"Klein Steel continua a costituire una storia di successo per Rochester, creando occupazione e trainando la crescita economica nella regione" **ha affermato il Governatore Cuomo.** "Questa espansione si fonda su tali progressi e sottolinea l'impegno dello Stato a investire in tecnologia d'avanguardia, per rafforzare l'economia della parte settentrionale dello Stato e consentire i continui progressi nei Laghi Finger".

L'annuncio è stato comunicato dal Vicegovernatore Kathy Hochul in occasione della cerimonia del taglio del nastro. Klein Steel Services ha anche annunciato un energico piano di crescita con l'azienda; le sue proiezioni indicano un raddoppio delle dimensioni nei prossimi tre anni. Klein Steel conserverà i suoi 190 posti di lavoro nello Stato di New York.

**Il Vicegovernatore Kathy Hochul ha dichiarato:** "Grazie alla sua lungimiranza imprenditoriale, Klein Steel è una componente fissa nell'area di Rochester da 45 anni. La stessa energia sta trainando l'espansione che comporterà nuovi posti di lavoro e opportunità in tutti i mercati della società in New York e nel Nord-est. Siamo fieri di collaborare con Klein, mentre scrive il prossimo capitolo della sua storia con uno stabilimento avanzatissimo, che aumenterà l'efficienza di produzione e formerà lavoratori che intendono acquisire competenze per la progressione di carriera. Si tratta di un investimento intelligente su un ottimo datore di lavoro e sull'economia della parte settentrionale dello Stato".

**Il Presidente e Amministratore delegato di Klein Steel Service, Todd Zyra, ha sottolineato:** “L’inaugurazione ufficiale odierna del nostro nuovo polo indica una nuova era dei servizi siderurgici e si evidenzia come un’importante opportunità per i nostri clienti, i componenti del nostro team e le comunità cui offriamo i nostri servizi. È la conseguenza diretta dei nostri costanti investimenti e del sostegno dell’Empire State Development, di RG&E, della contea di Monroe, del comune di Rochester e dei componenti del nostro team e dei partner”.

L’Empire State Development (l’agenzia statale per lo sviluppo economico), erogherà a Klein Steel fino a 750.000 dollari sotto forma di crediti fiscali dell’Excelsior Jobs Program, in cambio degli impegni in materia di creazione di occupazione. Rochester Gas & Electric fornirà fino a 100.000 dollari di assistenza, nel quadro dei suoi programmi inerenti all’efficienza energetica delle infrastrutture elettriche e delle imprese.

**Il Presidente, Amministratore delegato e Commissario dell’Empire State Development, Howard Zemsky ha illustrato:** “Lo stabilimento d’avanguardia di Klein Steel sarà dotato delle attrezzature di processo dell’acciaio più avanzate del paese e apporterà 50 posti di lavoro a Rochester. Per chi sta pensando di raddoppiare la presenza della sua azienda, come Klein Steel, non c’è nulla di meglio che investire per espandere il proprio personale nello Stato di New York”.

**Mark S. Lynch, Presidente e Amministratore delegato di NYSEG e RG&E, ha ricordato:** “NYSEG e RG&E vantano decenni di storia di sostegno alla crescita di imprese, attraverso i nostri consistenti programmi di aiuti allo sviluppo economico. Klein Steel è una storia di successo nata all’interno di questo Stato, partendo da un magazzino di tre garage e giungendo a cinque sedi in varie parti dello Stato; ora sta continuando a investire e l’economia dello Stato di New York ne sta cogliendo i frutti. In riconoscimento della stratosferica crescita di Klein Steel, ci siamo impegnati con una sovvenzione RG&E per lo sviluppo economico fino a 100.000 dollari, per contribuire a migliorie dell’infrastruttura elettrica e all’efficienza energetica in relazione alla più recente espansione della società. Ci congratuliamo con Klein Steel per il suo percorso e auguriamo all’azienda che i risultati positivi proseguano”.

**Il Capo del consiglio della Contea di Monroe, Cheryl Dinolfo ha puntualizzato:** “L’inserimento di questo nuovo stabilimento d’avanguardia dimostra la costante dedizione di Klein Steel nei confronti dello Stato di New York e della nostra comunità locale. Klein Steel vanta una lunga tradizione di presenza attiva nella contea di Monroe e le siamo grati per il contributo alla nostra forza lavoro locale, a livello sia di creazione che di conservazione dei posti di lavoro. Siamo impazienti di collaborare ancora con Klein Steel nella sua espansione, a conferma della reputazione della nostra contea quale ottimo posto in cui intraprendere”.

**Il Sindaco del comune di Rochester, Lovely A. Warren, ha osservato:** “Poiché lavoriamo per realizzare un numero maggiore di posti di lavoro e quartieri più sicuri e vivaci, accanto a migliori opportunità di istruzione per i nostri cittadini, siamo fortunati ad avere un partner di comunità tanto eccezionale come Klein Steel. Sono grata per

l'ingente investimento che sta destinando alla nostra città e per i posti di lavoro che ne deriveranno. È da molto tempo che Klein Steel si impegna a favore di Rochester e questo recentissimo investimento ne evidenzia la costante fiducia nella nostra città e nei suoi lavoratori”.

Gli esperti del settore ingegneristico e operativo di Klein Steel hanno collaborato con i più importanti produttori del mondo nell'ambito industriale delle costruzioni in acciaio, al fine di configurare un sistema di produzione dell'acciaio intelligente e innovativo, capace di eseguire molte sequenze di produzione automaticamente, gestito e monitorato tramite dispositivi intelligenti che garantiscono il massimo livello di efficienza e qualità. Ne consegue un sistema configurato su misura, che esegue automaticamente diverse operazioni (dalla granigliatura e dal taglio alla sega fino al tracciamento e al caricamento), mentre i tecnici qualificati Klein Steel svolgono essenziali mansioni di diagnostica e controllo della qualità. Il partner principale è stato Ficep S.p.A., con sede alle pendici delle Alpi sul confine settentrionale tra Svizzera e Italia, con il supporto della sua controllata statunitense con sede a Forest Hill, nel Maryland. Oltre a Ficep, Klein Steel ha collaborato a livello locale con RG&E, M&T Bank e Buckingham Properties per sveltire gli iter per il nuovo stabilimento.

**Il Senatore Joseph Robach ha ricordato:** “Dal 1971, anno della sua fondazione, Klein Steel si è dimostrata un datore di lavoro d'eccellenza e il modello di successo della comunità imprenditoriale di Rochester. Questo nuovo stabilimento d'avanguardia consentirà a Klein Steel di continuare a prosperare e crescere, fornendo al contempo un nuovo spazio di lavoro per i dipendenti e assumendo 50 persone della nostra forza lavoro locale. Grazie all'Empire State Development per l'assistenza fornita a questo progetto, che ci ha permesso di garantire la permanenza di Klein Steel nella comunità di Rochester per i prossimi anni”.

**Il Leader della maggioranza in Assemblea Joe Morelle ha previsto:** “Grazie all'impegno di Klein Steel e al sostegno del Governatore Cuomo, Rochester continuerà a rendere sempre più solido il suo ruolo nel manifatturiero avanzato che, in definitiva, contribuirà all'instaurazione di nuove collaborazioni innovative con investitori globali e ad accelerare la crescita dell'occupazione in tutta la regione. Il nastro tagliato oggi è un'ulteriore prova che il rilancio del manifatturiero nella nostra comunità è una realtà destinata a restare”.

Klein Steel, fondata nel 1071, ha sedi in varie parti di New York. Da un inventario d'avvio di solo tre camionate di acciaio, ospitate in un “magazzino” composto da tre garage, Klein Steel Service si è estesa fino a raggiungere cinque sedi a Rochester, Buffalo, Syracuse e Albany, dotate di cinque magazzini con 300.000 piedi quadrati di strutture; attrezzature d'avanguardia per la distribuzione e la processazione dei metalli; 3.500 articoli in carbonio, acciaio inox, alluminio e metalli speciali; uno stabilimento di lavorazione che è un Centro d'eccellenza avanzato; oltre 2.500 clienti nel New York occidentale e centrale, nel Livello meridionale, nella Pennsylvania settentrionale, nel Massachusetts meridionale, nel Connecticut, nel Vermont e in varie parti del paese.

**Il Senatore Charles Schumer ha notato:** “L’espansione di Klein Steel non soltanto creerà 50 posti di lavoro; consentirà anche a questa società modernissima di ampliare i suoi prodotti, acquisire clienti e far crescere la sua attività: tutto grazie a questo nuovo investimento da 8 milioni di dollari e allo stabilimento avanzatissimo qui a Rochester. Da quando è stata formata qui a Rochester 45 anni fa, Klein si è dimostrata un’azienda capace di agire secondo le regole e ogni giorno lavora per rendere la società altrettanto solida dell’acciaio che produce. Per questo sono fiero di lavorare a favore di Klein per arginare paesi come la Cina che ostacolano gli accordi di scambio e vendono iniquamente sotto costo l’acciaio qui; è per questo che sono stato accanto a Klein nel riuscito iter per garantire che il Dipartimento della difesa acquistasse ancora una volta l’acciaio da società statunitensi. Esprimo i miei elogi a Klein Steel per aver investito su Rochester e mi congratulo con tutti i suoi lavoratori per l’intenso lavoro svolto al fine di realizzare questa espansione”.

**Il membro del Congresso Louise Slaughter ha riferito:** “Il nostro settore manifatturiero continua a rafforzare la posizione di Rochester quale centro di innovazione. Mi congratulo con Klein Steel per l’inaugurazione di questo nuovo centro di servizi siderurgici avanzati, che contribuirà a creare occupazione e far crescere la nostra economia”.

### **Informazioni su Klein Steel Service**

Fondata nel 1971, Klein Steel Service Inc. è un importantissimo fornitore e un centro di lavorazione dei metalli; è il leader di settore riconosciuto nel Nord-est e uno dei pochi centri di servizi per i metalli conformi a NQA-1 a livello nazionale. Alle spalle ha 45 anni di storia caratterizzata da qualità, innovazione, risultati e assistenza alla clientela. Klein Steel ha raggiunto uno spazio di 300.000 piedi quadrati, a supporto di consegne affidabili destinate a clienti in NY, PA, MA, VT e CT.

Klein Steel fornisce soluzioni d’eccellenza di inventario e gestione delle scorte JIT con oltre 3.500 articoli in carbonio, acciaio inox, alluminio e metalli speciali. Klein Steel propone anche una gamma completa di servizi di lavorazione a valore aggiunto, dalla laminazione ad alta velocità e dall’ossitaglio e taglio al plasma fino alla fabbricazione di componenti e alla preparazione di attrezzature per applicazioni commerciali, accanto a materiali mirati al nucleare di qualità commerciale.

Klein Steel è un leader riconosciuto nel settore, poiché ha vinto per il 2015 il premio di Distributore di metalli globale dell’anno da Platt; è entrata in finale nel premio Centro di servizi dell’anno 2014, 2015 e 2016, offerto da American Metal Market; sempre per AMM è stata finalista nel 2016 per il premio di Sostenitore dell’anno; nel 2016 è stata in finale quale Datore di lavoro più di valore per l’esercito, offerto da CivilianJobs; ha vinto nel 2015 un premio tra i migliori posti di lavoro di Rochester; rientra tra le 100 principali aziende di Rochester per il 2015; ha ricevuto nel 2012 il premio per l’Etica d’impresa di Rochester; ha vinto un premio per i migliori stabilimenti di Industry Week nel 2011.

### **Un’accelerazione per Finger Lakes Forward**

L’annuncio di oggi si integra perfettamente con “Finger Lakes Forward”, il piano

generale della regione per generare una massiccia crescita economica e lo sviluppo delle comunità. Dal 2012, lo Stato ha già investito oltre 3,4 miliardi di dollari nella regione, per porre le fondamenta del piano, investendo in industrie chiave come la fotonica, l'agricoltura e la trasformazione alimentare, il manifatturiero avanzato. Oggi, la disoccupazione è scesa ai livelli più bassi da prima della Grande Recessione; le imposte sul reddito personali e aziendali sono diminuite; le imprese stanno scegliendo posti come Rochester, Batavia e Canandaigua come meta per crescere e investire.

Ora, la regione sta supportando Finger Lakes Forward con un investimento di 500 milioni di dollari di investimento statale attraverso l'Iniziativa di Rivitalizzazione della Zona Settentrionale dello Stato annunciata dal Governatore Cuomo nel dicembre 2015. L'investimento statale di 500 milioni di dollari spingerà l'imprenditoria privata a investire ben oltre 2,5 miliardi di dollari e, nelle proiezioni del piano presentato dalla regione, si valutano oltre 8.200 nuovi posti di lavoro. Maggiori informazioni sono disponibili [qui](#).

###

Ulteriori informazioni sono disponibili all'indirizzo [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
New York State | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418